

BOA1010

jefferson

Conversazione

Campo	Valore
Codice	BOA1010
Tipo	ricevimento
Durata	00:21:26
Partecipanti	3
Rapporto	asimmetrico
Moderatore	no
Argomento	libero
Anno	2018
Punto di raccolta	BO

Partecipanti

Codice	Occupazione	Genere	Regione	Età	Titolo di studio
BO039	stud	F	marche	21-25	
BO026	intell	F	basilicata	56-60	
BO038	stud	F	campania	21-25	

Trascrizione

Parlante	Tempo unità	Testo
BO039	0:02-0:03	°salve,°
BO026	0:03-0:05	abbiamo: concluso con voi, vero?
BO039	0:06-0:07	e::h no.
	0:07-0:09	ci [so]no altr[e:]
BO038	0:07-0:08	[no].
	0:08-0:12	[e::h credo c]he siano altre quattro di (conversazione). non so per[ò:]
BO026	0:09-0:09	[due]?
BO039	0:12-0:12	[sì].
BO038	0:13-0:13	l'urgenza.
BO039	0:14-0:14	possiam[o]?
BO026	0:14-0:15	[pr]ego. sì.
BO039	0:16-0:19	e::h noi siamo: qui per il learning agreement per copenaghen.
BO026	0:20-0:20	mh mh.
	0:21-0:24	voi avete fatto:: la:: (.) domanda?
BO039	0:24-0:25	sì.
BO038	0:25-0:25	>sì sì sì<.
BO039	0:25-0:27	noi siamo le: le vincitrici.
BO026	0:27-0:29	le vincitrici del learning agreement. sì.
BO039	0:29-0:32	e::h ci hanno fatto sapere da: pochi giorni,
BO026	0:32-0:32	mh m[h].
BO039	0:32-0:34	che: siamo state prese,

Parlante	Tempo unità	Testo
	0:34-0:42	e quindi: dobbiamo compilare il learning entro il ventuno giu~ cioè dobbiamo fare la domanda al loro::=ai corsi dobbiamo iscriver[e ai co]rsi singoli.
BO026	0:41-0:41	[mh mh].
BO039	0:42-0:46	e quindi abbiamo fatto una bozza del [lea]rning per v[edere se:]
BO026	0:44-0:44	[sì].
	0:45-0:47	[avete: cerca]to di di::
BO039	0:48-0:49	sì. [io],
BO026	0:48-0:50	[di tr]ovare discipline::
	0:50-0:53	>mi ricordo di aver parlato con lei avevo parlato anche con [lei quando:<]
BO039	0:52-0:53	[no no no].
BO038	0:53-0:54	[io s~] (no sì) io son[o venuta::]
BO026	0:54-0:55	[però lei ha f]atto il colloquio,
BO039	0:55-0:57	e:h con la ro[ssi] l'ho fatto. [sì].
BO026	0:56-0:56	[sì]
	0:57-0:57	[sì] sì.
	0:58-0:58	anche lei?
BO038	0:58-1:03	sì. (.) sì per~ cioè io sono venuta anche: [a ricevimento con lei]. sì sì pe::r=[mh]
BO026	1:00-1:02	[al colloquio con me. sì].
	1:02-1:03	[e:]h=mh
	1:04-1:05	e:h dunque,
	1:05-1:10	avete trovato disciplin[e:: <abbastanza>] vici[ne no], che non ci siano,
BO039	1:06-1:08	[sì abbastanza::]
	1:09-1:09	[sì].
BO026	1:11-1:14	<delle curiose scelte::>
BO038	1:14-1:14	no.
	1:14-1:15	cioè n[el senso],
BO039	1:14-1:16	[no no sono a]bbastanza::
BO026	1:16-1:17	[vediamo. vediamo].
BO038	1:16-1:18	[e:h=mh l]ì era allora,
	1:18-1:23	in realtà eh=m::h quando abbiamo fatto domanda direttamen[te a l]oro,
BO026	1:22-1:22	[mh mh]
BO038	1:23-1:29	quindi a parte il m::h diciamo la bozza di esami da dare che abbiamo (.) inoltrato con la:: lettera,
BO026	1:29-1:29	sì.
BO038	1:29-1:34	e:h=m::h loro poi ci hanno mandato a entrambe,
	1:34-1:37	eh=m:h la:=mh l'ammissione a dei dipartimenti.
BO026	1:37-1:38	mh m[h].
BO038	1:38-1:39	[ci]oè nello specifico,
	1:39-1:41	io sono stata ammessa a italian [stud]ies,
BO026	1:41-1:41	[sì].
BO038	1:41-1:45	e al dipartimento vabbè fon[damentalmente al dipartimento di lingue romanze].
BO026	1:43-1:46	[e quindi le le le disc]ipline che sono insegnate [lì].
BO039	1:46-1:47	[esatto. sì].

Parlante	Tempo unità	Testo
BO038	1:46-1:47	[esatto].
	1:47-1:47	quindi,
	1:48-1:51	[m:]h cioè è solo per quelle discipline lì.
BO026	1:48-1:49	[sì].
BO038	1:51-1:52	e:h=mh allora,
	1:52-1:55	io nello specifico ho trovato un esame di lingua spagnola,
BO026	1:56-1:56	mh mh.
BO038	1:56-2:00	che avrei avuto quest'anno però contavo di dare: in erasmus.
BO026	2:00-2:00	mh mh.
BO038	2:00-2:04	che più o meno è la stessa cosa perché si parla di analisi del discorso, quindi analisi,
BO026	2:04-2:07	e di variazione sociolingu[stica],
BO038	2:06-2:07	[esatto].
BO039	2:06-2:12	[qu]ello: [stesso ch]e ha trovato lei io lo vorrei fare per spanish linguistic qui.
BO026	2:07-2:08	[okay].
BO039	2:12-2:14	per linguistica spagnola.
BO026	2:14-2:14	mh.
BO038	2:15-2:19	e::h io lingua spagnola erano:: e::h due traduzioni,
BO026	2:19-2:22	ma questo è non è il dottorato, no,
BO038	2:23-2:25	eh [c'è anche no non è non è (.) ssi].
BO026	2:23-2:26	[lingua spagnola c'è anche compreso il lettora~ il].
BO038	2:26-2:27	è tutto insieme.
	2:27-2:30	cioè lingua spagnola a italiano per stranieri ha sia lingua che lettora[to].
BO039	2:30-2:33	[sì] anche a::: language >society< and communication.
BO026	2:30-2:30	[sì].
BO038	2:33-2:36	[e::]h=mh e quindi questo è appunto un esame di spagnolo,
BO026	2:33-2:34	[mh mh].
BO038	2:37-2:46	e::h questo credo di non poterlo dare perché in realtà l'avevo messo però: e::h probabilmente non riesc~ non potrò darlo perché antropologia fa parte di un altro dipartimento.
BO026	2:47-2:48	ah sì.
BO038	2:48-2:51	quindi avevo visto ieri però effettivamente cioè antropolo[gia da loro],
BO026	2:50-2:56	[sì è vero dalla] dicitur[a:: sembrerebbe] m:h equivalente. però,
BO038	2:52-2:54	[fa parte di un altro dipartimento]?
BO026	2:56-2:58	(pote[te] vedere] anche cosa vuol dire no,
BO038	2:56-2:57	[e::h]
BO026	2:58-3:01	vabbè current issues i[n ethnology].
BO038	3:00-3:08	[sì cioè in realtà i program]mi sono molto si[mili perch]é questo poi è cioè quello che d~ che avrei dovuto dare qui a bologna è sui processi migratori q[ui]ndi (fa]nno) comunque,
BO026	3:02-3:02	[mh mh].
	3:07-3:07	[mh mh].
	3:08-3:09	questo è quello di verdi no,
BO038	3:09-3:09	sì.
BO026	3:10-3:14	e:: e non può essere:: no p[erché deve essere all'int~]

Parlante	Tempo unità	Testo
BO038	3:12–3:20	[non lo so dovrei scrivere] a loro io pensavo di metter~ cioè pensavo di scrivere una mail a loro e chiedergli se: perché io non ho fatto domanda per il dipartimento di antropol[ogia].
BO026	3:20–3:21	[mh]. (.) m[h].
BO038	3:21–3:23	[cioè] loro mi hanno ammesso al dipartim[ento di lingue romanze].
BO026	3:22–3:23	[certo. certo].
	3:23–3:24	°certo.°
BO038	3:24–3:27	quindi (.) devo chiedere a loro se posso inserire,
	3:27–3:32	un=mh un esame che non fa parte del dipartimento a [cui sono iscr]itta. fondamentalmente.
BO026	3:30–3:30	[mh mh].
BO038	3:32–3:37	e l'ultimo è:=m:h letteratura angl~ m:h [anglo]americana,
BO026	3:35–3:36	[mh mh].
BO038	3:37–3:38	e::[h qui],
BO026	3:37–3:40	[che qui sar]ebbe a[merican literature]: mh.
BO038	3:38–3:39	[che questo è, sì].
	3:40–3:44	afroamericana [e:: però] comunque (.) [è u:n è angloamericana].
BO026	3:41–3:42	[sì].
	3:42–3:44	[sì: sì direi di sì].
	3:44–3:45	sono queste tre?
BO038	3:45–3:50	e:h no in realtà sì. l'ul~ l'unica:: cosa è che io al secondo anno,
	3:50–3:54	ho (.) il blocco quello degli esami:: (.) e::h=mh
	3:55–3:56	a scelta tra vir[golette].
BO026	3:55–3:56	[mh mh].
BO038	3:56–3:58	ho due esami da sei.
BO026	3:58–3:59	mh mh.
BO038	3:59–4:00	cioè devo raggiungere dodici crediti.
	4:01–4:04	e: se no:n non=mh (.) non dove[ss~]
BO026	4:03–4:06	[non è] pos[sibile inserire xx],
BO038	4:04–4:09	[fare questo. avevo pensato] d~ di inserire (.) questo che è sempre sotto a english studies,
BO026	4:09–4:10	mh mh.
BO038	4:10–4:12	ed è da quindici crediti.
	4:12–4:14	quindi raggruperei quei due esami a scelta,
BO026	4:15–4:19	però bisogna ve~ <verificare> co::n se questo è possibile eh,
BO038	4:20–4:23	eh per quello chiedevo perché comunque::=m::h
BO026	4:23–4:28	proprio tecnicamente se è possibile lo s~ lo verificherei anche all'ufficio: erasmus. cioè,
	4:28–4:33	se quella somma di crediti può essere data da:i: due esami::
	4:33–4:34	perché,
	4:34–4:38	qu~ quanti crediti ha l[a disciplina] (.) in italia,
BO038	4:36–4:37	[questo è da quin~]
	4:38–4:42	e:[h=m:]h io no~ cioè nel senso (.) lì sono da raggiungere dodici [cre]diti,
BO026	4:38–4:39	[°a bologna.°]
	4:42–4:42	[sì].
BO038	4:43–4:44	c'è indicato sul sito.
BO026	4:44–4:44	mh mh.
BO038	4:44–4:47	quindi e:h=mh eventualmente o scegliere due esami da sei,

Parlante	Tempo unità	Testo
BO026	4:47-4:48	mh mh.
BO038	4:48-4:54	oppure io pensavo in realtà di inserire un esame di un altro:: >di un altro dipartimento [qui a bo]logna<.
BO026	4:53-4:54	[mh].
	4:54-4:59	qui bisogna allora quali sarebbe la materia quali sarebbero le materie da ess~ da: sei crediti,
	5:00-5:01	[in~ a: a copenaghen].
BO038	5:00-5:04	[n~ ne sono dive]rsi in realtà. no~ questa è una: è un esame da quindici.
	5:04-5:05	a copenaghen.
BO026	5:05-5:05	sì.
BO038	5:06-5:08	ed è e::h=m::h m::h
	5:09-5:11	linguaggio e::=m:h
BO026	5:11-5:16	e lei con che cosa lo (.) lo: sostituirebbe con la disciplina,
	5:16-5:18	dai [sei cred~ a bol]ogna.
BO038	5:16-5:17	[qui a bologna]?
	5:18-5:21	non so io pensavo di cioè di: indicare DUE esami,
	5:21-5:27	in modo tale da far valere due esami qui a bologna come un [unico esa]me lì, perché comunque sono dodici cre[diti in totale],
BO026	5:24-5:24	[sì].
	5:26-5:30	[allora è in questa] corrispondenza che va verificata: la::
	5:30-5:31	per esempio,
	5:31-5:36	e:: se: non so poniamo che sia questo a scelta no, antropologia,
BO038	5:36-5:37	°sì.°
BO026	5:37-5:44	e antropologia qui: a: bologna è da nove cre[diti] e lì è da sei, (.) non può fare uno da sei,
BO038	5:40-5:41	[°sì.°]
	5:45-5:53	>no [no lo so che: lì deve devono essere] maggiori i crediti infatti per questo non ci sarebbero problemi perché antropologia qui da noi è da nove però a copenaghen è da quindi[ci]<.
BO026	5:45-5:47	[integrato poi (.) sì].
	5:53-5:53	[°sì.°]
BO038	5:54-5:54	quindi,
	5:54-5:55	volendo,
	5:55-6:03	anche perché sull'a::=mh sull'a sull'ammissione c'è scritto (.) poi p~ per questa cosa dobbiamo anche chiedere perché no:n c'è chiara.
	6:03-6:06	che eh sono obbligatori trenta crediti per semestre.
	6:06-6:07	a copenaghen.
BO026	6:07-6:08	mh mh.
BO038	6:08-6:10	nel caso in cui a[ntropol~]
BO026	6:09-6:12	[voi p]er quanto tempo le avete fatte °le [doman~ (.) due semestri,°]
BO039	6:11-6:12	[io due semestri].
BO038	6:12-6:13	[io solo il pri]mo.
BO026	6:13-6:13	mh.
BO038	6:13-6:17	quindi nel caso in cui io riuscissi a dare solo due esami, questi due che,
	6:17-6:18	penso che siano quelli che,
BO026	6:19-6:19	sì.
BO038	6:19-6:20	sono un po' più::

Parlante	Tempo unità	Testo
	6:21–6:21	[m::h]
BO026	6:21–6:21	[diciamo],
BO038	6:22–6:23	compa[tibili tra virgolette].
BO026	6:22–6:23	[con i quali, sì. sì].
BO038	6:24–6:27	e::h raggiungerei venticinque crediti non trenta.
BO039	6:27–6:29	ma io ho scritto una [mail],
BO026	6:28–6:29	[quindi ne resta:]
BO038	6:29–6:31	quindi [restano cinque crediti fuori].
BO026	6:29–6:31	[°resta (.) cinque cre]diti.°
BO038	6:31–6:32	e non [su~]
BO026	6:32–6:37	[e no]n troverà un esame <da> cinque crediti ne trove[rà] uno [da <sei> da q~ da sett~ sì].
BO038	6:34–6:34	[no].
	6:35–6:38	[sono:: sette sette punto cinqu]e e quin[dici].
BO039	6:37–6:41	[io però ho chi]es~ ho mandato una mai:l per chiedere ap[punto di questo problema],
BO026	6:40–6:45	[ma non non non fanno nea]nche cioè non è che lo può ridurre. lei farà quello da [sette] e cin[que e:]
BO038	6:43–6:44	[sì].
	6:44–6:51	[>no no no< ma per me va] benissimo non è quello il problema è solo che se appunto non riesco a inserire antropologia avevo pensato di: fare questo qui,
	6:51–6:53	anche farlo valere come un solo es[ame].
BO026	6:53–6:53	[°mh m]h.°
BO038	6:53–6:53	cioè,
	6:54–6:58	farei: quindici crediti lì a copenaghen che (.) varrebbero solo sei qui da [noi].
BO026	6:58–7:02	[<°lan]guage and cognition inter(linear) englishes°.
BO038	7:05–7:08	lì [cioè lì in realtà non ho messo nien~]
BO026	7:06–7:10	[sì. no no non c'è sovrapposizio]ne perché questo è:: american literature (.) no,
BO038	7:10–7:11	sì.
	7:11–7:11	>sì sì sì<.
BO026	7:11–7:13	sì potrebbe essere.
BO038	7:13–7:14	cioè eh mh [non saprei],
BO026	7:13–7:14	[ah=m:h]
BO038	7:15–7:19	ci sono (.) c'è sicuramente c'è tipo storia dell'educazione una cosa d[el ge]nere al=[e:h]
BO026	7:18–7:18	[mh].
	7:19–7:21	[no qu]esto può essere perché è molto::
BO038	7:22–7:30	però comunque cioè è comunque rientrerebbe anche con, cioè integrities of englishes comunque è interes[sante <an]che per me> cioè per quello che sto studiando io perché,
BO026	7:27–7:28	[sì].
	7:30–7:40	poi tenete conto che voi potete adesso inviate preparate un (.) un lear[ning] un learning agreement che può essere parzialmente modificato quando siete [li e avete vi]sto,
BO039	7:34–7:35	[sì].
	7:39–7:39	[>sì sì sì<].
BO026	7:40–7:44	in dettaglio il programma avete iniziato a seguire, e pote[te],

Parlante	Tempo unità	Testo
BO039	7:43-7:45	[sì] per[ò se ho capito bene],
BO026	7:44-7:47	[apportare delle var]iazioni non stravolgerlo.
	7:48-7:50	ma una o due varia[zioni possono essere],
BO039	7:49-7:56	[°sì.° (.) il problema cre]do che sia:: presso l'università di cope- naghen che una volta fatta domanda e s~ e essere: una volta che siamo state ammesse a questi co[rsi],
BO026	7:56-7:57	[°mh m]h,°
BO039	7:57-7:59	non cr~ non so se possiamo cambiarli.
BO026	7:59-8:04	allora nella regola del learning agreement >a meno che non l'abbiano cambiata d[i recente<],
BO039	8:03-8:06	[no. quella de~] m:h di unibo sì. noi possiamo cambiarlo an[che un corso],
BO026	8:06-8:10	[°ma in generale] dovrebbe esser[e:: erasmus,°]
BO038	8:08-8:11	[eh perché lì c'è scritto in realtà che (.) dobbiamo iscriverci],
BO039	8:09-8:12	[però là xx iscriversi ai si]ngoli cor[si].
BO038	8:11-8:13	[<pe]rché> cioè dobbiamo [mandare],
BO026	8:13-8:15	[perché loro de]vono avere un[a:]
BO038	8:14-8:17	[sì] perché avr~ avranno dei posti::
BO026	8:17-8:17	sì.
BO039	8:17-8:19	hanno dei po~ posti numeri quin[di::]
BO038	8:19-8:19	[°ecco.°]
BO026	8:19-8:25	no non potete <approfittarne> della della possibilità di inserire una variazione ma non è impossib[ile].
BO038	8:25-8:26	[>no n]o no no<.
BO026	8:26-8:26	[°dopo di che:°]
BO038	8:26-8:26	[però vabbè],
	8:27-8:30	io in ogni caso adesso: cioè vedo scrivo a loro per qu[e~ perché com~]
BO026	8:29-8:33	[ma questa mi] sembra una ragione(voli) nel senso che qui c'è pro- prio corrispondenza,
BO038	8:33-8:34	sì c'è.
BO026	8:34-8:42	se ci fosse la possibilità di di di: inserire anche questo perché (.) è nel piano di studi (.) è solo che non è il diparti[mento].
BO038	8:41-8:49	[non è non è] lo [stes]so [dipa]ritmento cioè eh=m:h <è tra esami che> (.) possono essere dati per gli erasmus.
BO039	8:42-8:42	[sì].
BO026	8:43-8:43	[°mh.°]
	8:49-8:49	sì.
BO038	8:50-8:55	perché fa parte di quel[la li]sta. però non è nel dipartimento di:: ger- man and rom[ance studies].
BO026	8:50-8:51	[sì].
	8:55-8:56	[verificatelo] con loro.
BO038	8:56-8:58	quindi devo [comunque] (.) scusami.
BO026	8:57-8:57	[sì].
BO039	8:58-8:58	[°no no.°]
BO026	8:58-9:01	[però mi s]embra, mi sembra una buona scelta e anche [quest]o.
BO038	9:00-9:01	[oka~].
	9:01-9:05	eh questo vedo un attimo: perché non so se inserirne ancora tre [o quattro].

Parlante	Tempo unità	Testo
BO026	9:04–9:06	[di quanti cre]diti ha questo?
BO039	9:06–9:06	[quindici].
BO038	9:06–9:07	[questo è da qui]ndici.
BO026	9:08–9:10	a lei ne servirebbero (.) cinque.
BO038	9:10–9:19	a me ne servirebbero sei, (.) [però s]e io con [que]sto esame riesco a <farne fuori> tra virgolette due qui: cioè fare tutto il blocco degli esami a scelta che ho qui.
BO026	9:11–9:12	[sei].
	9:12–9:12	[mh].
BO038	9:19–9:21	quindi f~ (.) dod[ici crediti].
BO026	9:20–9:28	[è questo che] deve verificare anche qui parlando anche co::n (.) perché poi c'è una commissione che (.) [valuta] le vostr[e equivalenze].
BO038	9:27–9:27	[>si sì sì<].
	9:27–9:29	[però se]: se loro [mi danno un~]
BO026	9:29–9:35	[parlando an]che le la docente della disciplina <la o il docente> della disciplina con cui (.) che lei sceglierebbe,
	9:36–9:36	cioè,
	9:36–9:39	che sostituirebbe del piano di studi di italiano,
BO038	9:39–9:39	mh mh.
BO026	9:40–9:44	e:h=mh con una materia lì di copenhagen.
BO038	9:44–9:47	però alla fine se riesco a inserire antropologia il problema non si pone.
BO026	9:47–9:48	infat[ti °infatti.°]
BO038	9:48–9:54	[il mio problema era] semplicemente <per il fat~> il fatto dei: mh (.) trenta c~ cosiddetti trenta crediti obbliga[tori lì].
BO026	9:54–9:54	[sì].
	9:54–9:55	°sì.°
BO038	9:55–10:02	perché (.) avendo solamente (.) potrei farlo perché per cioè per ritenere la borsa erasmus e lo status di studente erasmus mi basterebbero tre crediti.
	10:03–10:09	quind[i alla f]ine potrei mettere sul learning agreement anche due esami non non è (.) cioè non sarebbe quello il problema [anche perché],
BO026	10:03–10:03	[°sì.°]
	10:08–10:11	[°però se sta lì sei (.) (pe[r] un sem]estre:°
BO038	10:09–10:10	[però ovviamente],
	10:11–10:11	tre esami,
BO026	10:11–10:12	sì.
BO038	10:12–10:13	per me sarebbero perfetti.
	10:13–10:19	l'unica cosa è che se se se questo non me lo accettano e devo metterne solo due non arrivo a questi fantomatici trenta crediti.
BO026	10:19–10:19	[s]ì.
BO038	10:19–10:21	è solo quello il=[e::]h
BO026	10:20–10:20	[va bene].
BO038	10:21–10:22	però vabb~
BO039	10:22–10:27	invece nel caso mio è: diverso perché io ho un altro piano di studi p[erché io so]no di language society and communic[ation],
BO026	10:25–10:26	[mh mh].
	10:27–10:27	[mh mh].
BO039	10:28–10:31	e avevo messo lo stesso che aveva scelto per lei per spagnolo,

Parlante	Tempo unità	Testo
	10:31–10:35	perché leggendo un po' il programma anche i mh i libri proprio i libri di testo,
	10:35–10:37	è molto improntato sulla linguistica.
	10:37–10:41	e io l'anno prossimo avrei proprio l'esame di linguistica:: spagnola.
	10:41–10:46	e:: per inglese: la stessa cosa avrei sia l'esame di inglese linguistica,
	10:46–10:49	o: potrei scegliere english for specific purpose (.) qui,
	10:50–10:54	e:: là volevo fare o:: questo qui language and cognition,
	10:54–10:59	che sempre nel piano di stu~ nel programma (.) mh dice che si occupa anche molto della::
	11:00–11:03	e::h dell'aspetto <linguistico>, pragmatico.
	11:03–11:07	oppure c'era quest'altro che però forse è un po' più::
	11:07–11:09	mh=diciamo va un po' più fuori tema,
	11:10–11:12	che era writing and foreign language,
	11:12–11:15	e::h plus cross cultural and pragmatics.
BO026	11:16–11:20	e questo è proprio un corso accademico non è un laboratorio [non è una::]
BO039	11:19–11:21	[>no no no< è sempre]u::n corso.
	11:22–11:23	nel dipartimen[to di inglese].
BO026	11:22–11:26	[e quale e: quale] corrispondente a quale disciplina qui?
BO039	11:26–11:28	è sempre: inglese: linguistica.
	11:29–11:30	[quindi forse primo::]
BO026	11:29–11:36	[allora qui chi chi è che ha] li~ lingle~ linguistica inglese: °nel corso della magistrale in language and communication?°
BO039	11:36–11:38	non lo so perché::
BO026	11:38–11:38	la blu?
BO039	11:38–11:40	è dell'anno prossimo quindi no::n
BO026	11:42–11:44	°dovrebbe essere la professoressa blu.°
BO039	11:44–11:46	°dovre:i controllare.°
	11:46–11:47	però diciamo que[sto qua],
BO026	11:47–11:49	[allora l'u]ltime che ha menzionato è: un po' più::
BO039	11:49–11:52	mh e il primo invece c'era proprio::
	11:52–11:54	parlava proprio di lingu[stica]::
BO026	11:53–11:54	[°mh mh.°]
BO039	11:54–11:56	quindi sarebbe stato mo~=maga[ri più::]
BO026	11:55–12:02	[secondo me su~] su sull'ultimo dovrebbe chiedere [parl]are anche con la docente della disci[plina che sa]rà la stessa di quella di quest'[ann]o,
BO039	11:58–11:58	[mh].
	12:00–12:01	[io diciamo ero],
	12:02–12:02	[sì].
	12:03–12:04	imma[gino sì (.) sì sì].
BO026	12:03–12:06	[cambierà: parzi]almente il programma ma sarà la [stessa di quest'anno].
BO039	12:05–12:10	[no io diciamo che]: ero anche più improntata verso il primo perché:: è il primo semestre.
	12:10–12:13	perché io sono tutto l'anno e dovrei anche fare la ricerca t[esi].
BO026	12:13–12:16	[qu]ello che vedo un po' più::
	12:16–12:20	meno sicuro mh meno sicuro diciamo è l'ultimo.
BO039	12:20–12:20	sì.

Parlante	Tempo unità	Testo
BO026	12:21–12:23	gli altri: va bene insomma,
BO039	12:23–12:26	e::h poi io dovrei fare l'esame a scelta,
	12:26–12:30	e::h avevo scelto qui (.) humanitarian communication,
	12:30–12:35	che leggendo il programma è molto improntato sull'organizzazione delle o enne gi.
BO026	12:36–12:37	e lì (.) [a copenaghen],
BO039	12:36–12:44	[e lì io ho fa]tto anche la domanda al dipartimento di film e media perché language and communication ha molti esami su questo,
	12:44–12:46	ci sarebbe digital strategic communication.
	12:47–12:52	che però vedendo il programma tratta proprio delle strategie di comunicazione proprio specificamente delle o enne gi.
BO026	12:53–12:53	ah,
BO039	12:54–12:56	quindi avrei una certa:::
	12:56–12:57	[diciamo affinità] didattica.
BO026	12:56–12:57	[e qui chi lo fa]?
BO039	12:58–12:59	no no no devo controllare.
	13:00–13:04	e:: poi (.) avrei l'ultimo esame, in teoria che sarebbe,
	13:04–13:09	qui, (.) i:l=mh l'esame che dovrei: che (.) libero. [potrei scegliere quello c~]
BO026	13:08–13:10	[quindi quanti ne fa]rebbe cinque?
BO039	13:10–13:13	quattr~ [tre o qua]ttro. [perché e:]h il quarto esame,
BO026	13:10–13:11	[°quattr~°]
	13:11–13:12	[°tre o quattro.°]
BO039	13:13–13:15	nel mio piano di studi,
	13:15–13:19	o è a scelta comp~ completamente libero potrei mettere qualsiasi cosa.
	13:20–13:21	oppure faccio il tirocinio.
	13:21–13:24	e mi hanno spiegato all'ufficio erasmus,
	13:24–13:25	che:
	13:25–13:31	il tirocinio al~ in erasmus ti: mh ti viene convalidato a patto che sia all'interno dell'università.
BO026	13:31–13:32	sì.
BO039	13:33–13:34	quindi io,
	13:34–13:36	vorrei anche per esperienza p[ersonale],
BO026	13:36–13:39	[questo lo può ver]ificare quan[do è lì (.) quando è lì].
BO039	13:37–13:41	[lo devo poi sì lo devo verificare ne]::l (.) [al posto].
BO026	13:39–13:45	[le prime tre anche qui] come nel suo caso mi sembrano: corrispond[enti abbastanza corrispondenti],
BO039	13:43–13:45	[sì l'unica cosa],
BO026	13:45–13:48	non dovranno non porranno problemi insomma [perché sono],
BO039	13:48–13:49	[perfetto allora ma]gari:
BO026	13:49–13:52	simili ai programmi. eh=[m:h]
BO039	13:51–13:57	[l'unica co]sa devo controllare il fatto che se questi:=mh trenta crediti per semestre sono obbligatori,
	13:58–14:01	io non posso fare il tirocinio là ma devo aggiungere un altro esame.
	14:02–14:06	però:=m:h diciamo questa penso che è una cosa che devo vedere più [là].
BO026	14:05–14:11	[que]sta questo aspetto proprio del conteggio anche legato al tirocinio lo verificate anche negli uffici [(eh)],

Parlante	Tempo unità	Testo
BO039	14:11-14:11	[sì]. (.) sì.
BO026	14:11-14:12	perché::
	14:13-14:16	e::h io sto <attenta> a una,
	14:16-14:18	corris[pondenza].
BO038	14:17-14:18	[>sì sì sì<]
BO026	14:18-14:25	tra: le discipline perché non potete: sì magari il numero dei crediti è equivalente ma avete fatto tutt'altro [°xx°].
BO038	14:24-14:25	[°>sì sì sì<°]
BO039	14:25-14:25	[°no:] (.) sì.°
	14:26-14:27	e::h un'ultima cosa le volevo chiedere,
	14:27-14:30	ne::lla domanda de~=nel learning diciamo,
BO026	14:30-14:30	mh mh.
BO039	14:30-14:35	e::h io ho inserito anche la tesi perché è parte de::l del curricu[lum].
BO026	14:34-14:35	[mh].
BO039	14:35-14:37	e::h=m:h
	14:37-14:41	la tesi l'ho già accordata con la professoressa gialli di: di mediaz[ion]e,
BO026	14:40-14:40	[sì].
BO039	14:41-14:45	solo che abbiamo diciamo accordato un argomento ancora non abbiamo dato un titolo::
BO026	14:45-14:46	mh mh.
BO039	14:46-14:47	preciso.
	14:47-14:51	e là me lo richiede potrei scrivere un titolo orientativo per far capire i:l
BO026	14:51-14:54	lo indica e dice mette tra parentesi titolo provvis[orio].
BO039	14:54-14:58	[perfe]tto allora nel learning agreement [lo]: inseri[sco] un titolo provvisorio.
BO026	14:55-14:56	[°sì.°]
	14:56-14:56	[°sì.°]
BO039	14:58-14:58	[(e che~)]
BO026	14:58-15:02	[perché] è il macrotema [non ha ancora una f]ocalizza[zione pr]ecisa.
BO039	14:59-15:00	[sì esatto].
	15:01-15:01	[esatto].
BO026	15:02-15:06	e::h sì. (.) lo concorda con la: gia[l]li,
BO039	15:05-15:06	[sì].
BO026	15:06-15:08	°la lidia gialli e:: poi lo indica.°
BO039	15:08-15:09	va bene.
	15:09-15:10	[e::h]
BO026	15:10-15:11	[quindi lei far]à un anno,
BO039	15:11-15:12	>sì un anno< [sì].
BO026	15:11-15:13	[un anno]: accademic[o:]
BO039	15:13-15:15	da: gi[u~ e:h] settembre a:: °giu(gno)°.
BO026	15:13-15:14	[pieno].
	15:16-15:16	va bene.
	15:16-15:17	quando partite?
	15:18-15:20	adesso a [s~ a:: fine agosto].
BO039	15:18-15:19	[fine agosto].
BO038	15:19-15:22	[e::h sì il ve]ntinove perché da[l trenta al primo],

Parlante	Tempo unità	Testo
BO026	15:20–15:23	[perché i corsi comi:]ncia[no: presto].
BO038	15:22–15:23	[i corsi cominciano] il tre.
BO039	15:23–15:26	e: mh l'orientamento]::
BO038	15:24–15:25	[però il il trentuno:]
	15:26–15:27	io il trentuno gennaio ho finito.
	15:28–15:31	cioè [x gli es]ami (.) massimo arri[vano] al trentuno gennaio.
BO026	15:28–15:29	[a:h sì].
BO039	15:30–15:31	[sì].
BO038	15:32–15:33	quindi::
	15:33–15:34	i[nizia presto (ma)],
BO026	15:33–15:37	[(vabbè) saranno m]h mh un [semestre fitto intens]o.
BO038	15:35–15:37	[sì intenso]. ((ride))
BO039	15:37–15:37	sì.
	15:38–15:39	e:h=[m:h]
BO026	15:38–15:42	[FARÀ FRED]DO °io° con la [bicile]tta a copenaghen.
BO038	15:40–15:40	[mamma mia].
BO026	15:42–15:46	vanno tutti in bicicletta nonostante la pioggia e la:
BO038	15:46–15:49	no ma in questo momento proprio il freddo.
	15:49–15:57	però::=mh eh quanto:=m:h allora noi entro il ventuno giugno appunto dobbiamo fare questa iscrizione:: ai corsi presso proprio il sito dell'univers[ità].
BO026	15:57–15:57	[sì].
BO038	15:58–16:02	e::h quindi comunque rientriamo nei tempi se facciamo domanda per il learning agreement tra oggi e domani,
	16:03–16:04	a livello di,
	16:04–16:10	perché probabilmente noi dobbiamo fare prima (.) dobbiamo compilare il learning agreement s~ sulla pa[gina (.) di almaesami].
BO026	16:09–16:12	[scusate andate lì a]l c'è ancora: marianna,
	16:12–16:18	dell'ufficio era[smus e] questa: °mh° aspetto burocratico verificatelo con lei.
BO039	16:14–16:14	[sì:]
BO038	16:14–16:14	[ah ah].
	16:18–16:19	perfe[tto].
BO026	16:18–16:23	[bussa]te e dite che la azzurri vi ha vi ha: chiesto di chiedere a lei questa:
BO039	16:23–16:24	va [bene].
BO026	16:24–16:29	[ques]ta questione <dei tempi> tra la consegna del learning agreement e l'iscrizione a copenaghen.
BO038	16:29–16:30	perfetto.
BO026	16:30–16:35	non dovrebbero esserci problemi [però per avere la confe]rma chiedetelo anche [a lei].
BO039	16:32–16:33	[no diciamo che io so che],
	16:34–16:37	[la conferma] del learning dovrebbe arrivare i:n qualche giorno.
BO026	16:37–16:37	sì.
	16:37–16:38	sì.
BO038	16:38–16:39	quindi cioè no in real[tà],
BO026	16:39–16:42	[il] ventuno. [mancano:: venti giorni],
BO038	16:40–16:41	[nei tempi dovremmo],
BO039	16:40–16:43	[no: diciamo che il problema più che altro sarebbe],

Parlante	Tempo unità	Testo
BO038	16:41–16:43	[sì sì no. dovremmo esser]ci [però],
BO039	16:43–16:54	[se] facciamo adesso oggi il learning e in qualche giorno (.) sappiamo che va bene noi fa[cciamo doma]nda ai corsi: di copenaghen però loro potrebbero anche scriverci che nel frattempo si è riempito il corso.
BO026	16:48–16:49	[mh mh].
BO039	16:55–16:58	quindi dovremmo (.) cambiare il learning e trovarne u[n altro].
BO026	16:57–16:58	[m:h]
BO039	16:58–17:00	quello sarebbe un po'::
BO026	17:00–17:06	ma non (.) io penso (.) s(e) voi dite che così può essere:: può esser[ci questo rischio]?
BO039	17:05–17:07	[così dicono nella ma]il io n[o:n]
BO026	17:06–17:07	[ah].
BO039	17:07–17:09	spero di no. però::
BO026	17:09–17:15	perché se c'è una scadenza vabbè la la la l~ la regola di: chi arriva primo o chi si iscrive [prima],
BO039	17:14–17:19	[però dicia]mo che comunque dobbiamo prima (.) es[sere sicure che ce li convalidino].
BO026	17:17–17:22	[allora intanto chiedete la confer]ma per questa parte °proprio: buro[cratica xxx.°]
BO038	17:21–17:27	[>però in ogni caso non avremmo potu]to fare nulla prima< [perché: la: la conferma ci è a]rrivata la settimana scorsa quindi,
BO026	17:23–17:25	[eh infatti. (.) (infatti.)]
	17:27–17:27	°infatti.°
	17:29–17:33	io penso che apriranno per tutti le iscrizioni ai corsi: comu[[nque]].
BO039	17:33–17:34	[>sì sì] sì<.
BO038	17:34–17:37	sì no: i: programmi: eff[ettivi sono usciti::]
BO026	17:35–17:38	[per gli immatricolati n]ormali e poi anche gli eras[mus].
BO039	17:38–17:38	[°sì.°]
BO038	17:38–17:40	sono usciti adesso eff[etivamen~]
BO026	17:39–17:40	[e poi],
	17:41–17:46	voglio sperare ca~ calcolino anche una (.) percentuale (per le) di presenze degli studenti erasmus.
BO039	17:46–17:48	sì sì. penso di sì.
	17:48–17:58	diciamo io: per esempio nel mio caso non si dovrebbe porre più di tanto il problema pe[rché] (.) gli esami del primo semestre dovrebbero essere quei due di spagnolo e inglese che il programma è quasi uguale a [quello]: di [qua].
BO026	17:52–17:53	[mh mh].
	17:57–17:58	[sì].
	17:58–17:58	[sì].
BO039	17:58–18:01	più che altro magari l'es[ame a scelta:]
BO026	18:00–18:06	[forse è più simil]e il suo la linguisti[ca d]i linguistica spagnola che non li:ngua e linguistica.
BO039	18:03–18:03	[mh].
BO026	18:06–18:11	[anche s]e nella magistrale >di didattica dell'italiano< e di:: lingua e cultura °italiana° per stranieri,
BO039	18:06–18:07	[sì].
BO026	18:12–18:14	tiene insieme no i d[ue programmi].

Parlante	Tempo unità	Testo
BO038	18:13–18:19	[sì >sì sì sì<] noi eh mh e::h=mh avremmo cioè l'esame è (a)strutturato ha una traduzione:
	18:19–18:20	con lingua e,
	18:20–18:23	una traduzione un'analisi del testo co::n
	18:23–18:24	con lettorato.
	18:25–18:25	quindi alla fine,
	18:26–18:32	comunque lì si tratta di analisi del discorso quin[di è]: al liv[ello di] discorso ma di testi >cose così< quindi (.) [fondamentalmente],
BO026	18:28–18:28	[sì].
	18:28–18:29	[°sì.°]
	18:31–18:34	[°sì.° (.) no no]:n (.) l'importante è che non sia,
	18:34–18:39	non si intenda per lingua spagnola le le le esercita[zioni del dottorato e basta no].
BO039	18:37–18:38	[no:]
BO038	18:38–18:39	[no: >no no< è tutto insieme].
BO026	18:40–18:41	°è anche linguistica.°
BO039	18:41–18:45	anche là è=mh l'esame di cope[naghen] usi e variazioni dello spag- nolo.
BO026	18:43–18:43	[°mh°]
	18:45–18:45	sì.
BO039	18:45–18:47	e qui: per esempio a linguistica,
BO026	18:46–18:48	[°la dimensione soci]olingui[stica sì.°]
BO039	18:48–18:51	[quello che fa la] neri è::=in [linguistica è proprio questo].
BO026	18:50–18:52	[°(è) esattamente la stessa cosa] sì.°
	18:54–18:58	fatemi sapere quando siete lì se c'è qualcosa io o il collega::
BO038	18:58–19:02	sì io comunque ho [ma mail mi aveva mi aveva dato la mail de::!]
BO026	18:59–19:02	em~ em~ emilia bianchi xxx
	19:02–19:04	no, il docente di linguistica italiana,
	19:05–19:08	e nel ca~ lui è il referente lì per voi no,
BO038	19:08–19:08	°>sì sì sì.°<
BO039	19:08–19:09	°perf[etto].°
BO026	19:09–19:12	[°e:]: (per cui) qualsiasi cosa potete rivolgervi [a xx.°]
BO039	19:12–19:16	[>bene< quindi noi] stesso oggi facciamo la domanda:: per il piano di stud~ [per] il learning.
BO026	19:15–19:15	[sì].
	19:16–19:16	°sì.°
BO039	19:16–19:21	e: per quanto riguarda i:l tirocinio che a me esce come internship es[ce come un esame di::]
BO026	19:20–19:23	[°ah su questo no~ deve chiedere] all'ufficio [perché no,°]
BO039	19:22–19:25	[no dico proprio s]ul learning che mi esce come esami di nove crediti.
	19:25–19:30	però io (.) anche se mettessi solo questi esami comunque con i cred- iti mi troverei sul learning.
	19:30–19:36	lo sp[ecif]i~ io l~ nel learning provvisorio ho messo tirocinio presso l'universi[tà di cope]naghen,
BO026	19:31–19:31	[°mh mh°]
	19:35–19:35	[sì].
BO039	19:36–19:37	senza crediti.
	19:37–19:40	però:: diciamo come cal[colo di cr]editi,
BO026	19:39–19:40	[mh]

Parlante	Tempo unità	Testo
BO039	19:41–19:41	mi vale?
	19:42–19:43	oppure mett[o::]
BO026	19:43–19:47	[e quindi m]a questo eccede il numero che lei è tenuta::=m[h ad] avere?
BO039	19:47–19:47	[sì].
BO026	19:48–19:52	[°ma° q]uesto lo deve verificare in ufficio °non glielo so dire.°
BO039	19:48–19:49	[io se~]
BO026	19:52–19:59	e:: perché è proprio una questione di calcolo dei crediti cioè se il tirocinio <rientra> nel totale de:i trenta,
	20:00–20:00	°no,°
	20:00–20:02	quanti son~ no sono di più.
BO039	20:02–20:04	sono trenta il primo semestre [e trenta il secondo].
BO026	20:03–20:04	[e tr~ trenta il secondo].
	20:05–20:08	oppure se deve fissare:::
	20:08–20:10	cioè se deve essere esterno a rispetto agli esami.
BO039	20:10–20:12	ah okay va bene allora vad[o: x]
BO026	20:12–20:17	[and~] perché so che l~ mh marianna grigi è qui fino alle cinque e mezza se voi anda[te (giù)].
BO039	20:17–20:18	[ah va bene allora:]
BO038	20:17–20:19	[sì (magari al volo:)]
BO026	20:18–20:19	[la trovate ancora].
	20:19–20:24	non credo che faccia ricevimento però risolvete subito:: qu[esto glielo dite bussat]e,
BO039	20:22–20:24	[va bene magari glielo chiediamo:]
BO038	20:24–20:30	e: io magari mi (.) a me magari conviene prima scrivere a loro e chiedere se posso: inserire antropologia.
BO026	20:30–20:30	sì.
BO038	20:30–20:33	nel learn[ing a]greement e [poi p]ro~ procedere [perché non vorrei],
BO026	20:31–20:31	[sì].
	20:31–20:31	[sì].
	20:32–20:37	[secondo me non dovr]ebbero esserci problemi perché <se> non ricordo male in passato,
	20:37–20:42	e::ra di un altro dipartimento ed era una scelta libera e lo studente: a~ (o) una student[e era stata],
BO038	20:41–20:47	[credo che sia ape]rto all'era~ al [al] agli e[rasmu:s perché io] avevo fatto domanda per eventualmente inserire geografia,
BO026	20:43–20:43	[sì].
	20:43–20:44	[sì].
BO039	20:44–20:45	[sì sì lo cre(do)]
BO038	20:48–20:53	per[ò mi h]anno:: declinato [da]: dal dipartimento perché mi hanno detto che cercano comunque,
BO026	20:48–20:48	[mh]
	20:50–20:50	[mh]
BO038	20:53–20:55	cioè solitamente ammettono [persone co:n]=e:h
BO026	20:54–20:55	[gli immatricola~]
BO038	20:56–20:57	con studi un po' pi[ù speci]fici.
BO026	20:56–20:57	[uh].
BO038	20:58–21:02	quindi geografia non avrei potuto [metterl]a (.) tra gli esami a scelta di quel blo:c[co blab]labla.

Parlante	Tempo unità	Testo
BO026	20:59–21:00	[mh mh].
	21:01–21:02	[sì:]
	21:02–21:02	sì.
BO038	21:02–21:06	solo che eventualmente (.) ecco antropologia voglio dire alla fine,
	21:06–21:07	okay pe[rfetto].
BO026	21:07–21:09	[sì] lei lo lo lo dica anche che::
	21:10–21:12	è una scelta sia per interesse sia perché,
	21:13–21:18	non crea::: insomma è uh risulta equiva[lente a:]
BO038	21:17–21:18	[>sì sì sì sì sì sì] o[vvio<].
BO026	21:18–21:19	[a que]lla italiana.
	21:19–21:20	va bene?
BO039	21:20–21:20	va [bene].
BO038	21:20–21:20	[°beni]ssimo.°
BO039	21:20–21:21	grazie mille.
BO038	21:21–21:22	gra[zie mille].
BO026	21:21–21:23	[buon viaggio allora xx].
BO039	21:22–21:23	[grazie].
BO038	21:22–21:23	[graz]ie.
BO026	21:23–21:24	a[rri]vederci].
BO039	21:23–21:24	[arrivederci].
BO038	21:23–21:24	[arrivederci].